



# SOGLIO

Gepflegt mit der Kraft der Berge



# MONTAGNE 2019



## Gepflegt mit der Kraft der Berge

Die SOGLIO-Gründer (Bildmitte) und ein Teil der Belegschaft nahmen im Jahr 2019 freudig den Publikumspreis des Prix Montagne entgegen. In der Laudatio wurden höchste Qualitätsansprüche sowie die Verwendung regionaler Rohstoffe, die lokale Verankerung und der Beitrag zur wirtschaftlichen

Entwicklung des Bergells hervorgehoben. Der Preis wird jährlich von der Schweizerischen Arbeitsgemeinschaft für die Berggebiete und der Schweizer Berghilfe an Unternehmen und Projekte verliehen, welche sich für die nachhaltige wirtschaftliche Entwicklung im Berggebiet einsetzen.

## SOGLIO – Hautnah verbunden!

### Für die Berge und das Bergell

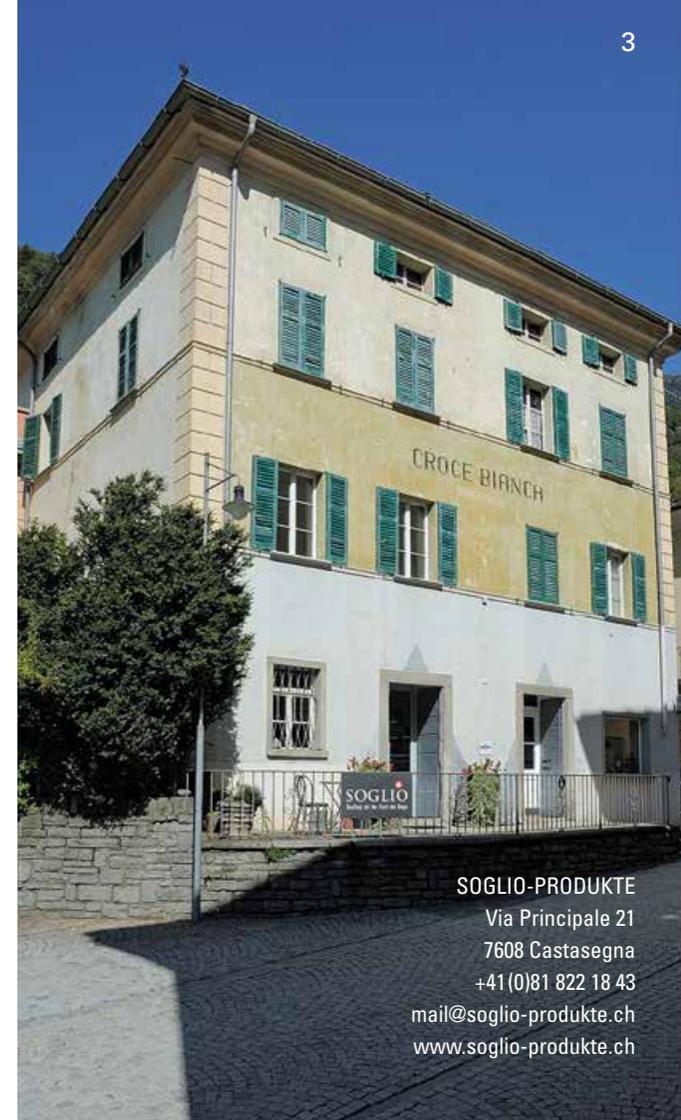
Das Bergell im Süden Graubündens ist ein Tal voller landschaftlicher und kultureller Schätze. Wenige Kilometer liegen zwischen dem hochalpinen Klima der umliegenden Berge und dem südlichen Ambiente mit dem Kastanienwald zwischen Soglio und Castasegna. Im Jahr 1979 wurde hier die Firma SOGLIO mit dem Gedanken gegründet, den lokalen Begebenheiten Rechnung zu tragen und Wertschöpfung wie auch Arbeitsplätze zu schaffen. Diese Haltung wird bis heute gelebt – auf dass Pflege Freude macht!

### Für Natur und Mensch

Über Jahrhunderte schufen Bergbauern eine einzigartige Kulturlandschaft, die Lebensraum für zahlreiche Pflanzen und Tiere bietet. Nur durch eine schonende landwirtschaftliche Bewirtschaftung bleibt diese Artenvielfalt als unschätzbare Wert für unsere Nachwelt erhalten. Durch die Veredelung von regionalen und biologisch produzierten Alpenrohstoffen setzt SOGLIO Akzente für einen schonenden Umgang mit unserer Natur. Auch in der Produktion wurden über vier Jahrzehnte die Prozesse stets modernisiert, ohne dabei das Kernanliegen, ressourcenschonend und verantwortungsvoll zu handeln, aus den Augen zu verlieren.

### Für Haut und Haar

Eine liebevolle Pflege braucht Produkte, die mit Beziehung und Herzblut hergestellt werden. Mit grosser Sorgfalt entwickelt SOGLIO Rezepturen für ein wohltuendes Pflegerlebnis, die sich kompromisslos an den Ansprüchen besonders empfindlicher Haut ausrichten. Jedes Produkt enthält Naturstoffe aus den heimischen Bergen, insbesondere Kräuter und Blüten. Damit verbindet SOGLIO die langjährige Erfahrung im Umgang mit empfindlichen Rohstoffen mit den Vorzügen der passenden Technologie. Schonende Herstellverfahren und ein grosser Anteil an Handarbeit stehen hinter jedem Produkt. Hier entsteht Qualität durch Leidenschaft und Professionalität: gepflegt mit der Kraft der Berge!



SOGLIO-PRODUKTE

Via Principale 21

7608 Castasegna

+41 (0)81 822 18 43

mail@soglio-produkte.ch

www.soglio-produkte.ch

## Die Kraft der Kräuter

Ob Kräuter, Schafmolke oder Ziegenbutter-Öl, in jedem SOGLIO-Produkt steckt ein Rohstoff aus den Bündner Bergen. Die Pflanzen stellen dabei die wichtigste Rohstoffgruppe dar. Neben vielen anderen die Ringelblumenblüten (*Calendula officinalis*), welche dank den intensiv pflegenden Eigenschaften für trockene und rissige Haut in vielen SOGLIO-Produkten eingesetzt werden.



## Gepflegte Hände

**CALENDULA-CREME:** 35 ml, 50 ml, 75 ml, 220 ml

Durch körperliche Arbeit und nach häufigem Händewaschen werden die strapazierten Hände trocken und rau. Der beliebte SOGLIO-Klassiker hält die Haut geschmeidig und elastisch. Die Universalcrème schützt kälteempfindliche Haut – auch im Gesicht. Sie verleiht einen zarten, blumig-herben Duft. Die reichhaltige Crème enthält Extrakte von Johanniskraut und Ringelblume. Weizenkeimöl in einer Grundlage von Lanolinstoffen runden die bewährte Rezeptur ab.

**HANDCREME:** 50 ml

Die leichte Crème für die tägliche Handpflege enthält wertvolle Extrakte von beruhigender Kamille und zellschützendem Edelweiss. Sie hält die Haut geschmeidig. Die Crème schützt vor dem Austrocknen und duftet unaufdringlich angenehm.

**HANDSPRAY:** 100 ml, 250 ml, 1000 ml

Der erfrischende Pflegespray ist ideal für die Handhygiene zwischendurch und unterwegs und hat sich ganz speziell als hautverträglicher Desinfektionsspray bewährt. Er enthält wertvollen Edelweissextrakt und Betaglucan, welche die Hautregeneration unterstützen. Verleiht ein angenehmes, weiches Hautgefühl und wirkt antimikrobiell.

**NAGEL-BALSAM:** 15 ml

Der Balsam stärkt schwache, brüchige und spröde Nägel und pflegt die Nagelhaut. Die natürliche Ölgrundlage mit Extrakten aus Wallwurz, Johanniskraut und Neem wird ergänzt durch Ziegenbutteröl und Bienenwachs. Dieser Balsam hat einen leicht krautigen Duft.

Geschenkset «Handpflege» (Seite 31)



In Soglio bauen Valeria Bischoff (Bild) und Luca Pitsch die benötigten Kräuter und Blüten an oder sammeln sie im Wildwuchs. Die Arbeit von Hanspeter Mohler (Seite 13) und Evie Sprecher wird damit in jüngere Hände übergeben.

## Drinnen wie draussen

Die milden Pflanzenseifen von SOGLIO reinigen die Haut gründlich und schützen sie aufgrund des hohen Ölgehalts vor dem Austrocknen. Dank ihrer praktischen, kompakten Grösse passen die Stückseifen in jeden Rucksack – perfekt für mehrtägige Outdooraktivitäten.



Geschenkset «Fünf Seifen» (Seite 31)

## Glatt zum Einseifen

**FLÜSSIGSEIFE:** 250 ml, 1000 ml

Milde pflanzliche Tenside sorgen für eine schonende Handreinigung. Die praktische Flüssigseife enthält einen pflegenden Kamillenextrakt und ist pH-hautneutral. Der erfrischende Kräuterduft verleiht der Haut ein angenehm sauberes Gefühl. Der feine Schaum sorgt für eine gründliche Reinigung der Hände.

**BERGKRÄUTER-SEIFE:** 25 g, 95 g

Mit frischem, belebendem Kräuterduft. Enthält Ringelblumen-, Kamillen- und Wacholderöl sowie feine Ringelblumenblütenblätter.

**LAVENDEL-SEIFE:** 95 g

Mit dem angenehm frischen und beruhigenden Lavendelduft. Enthält Lavendelextrakte sowie ätherisches Lavendelöl.

**JOHANNISKRAUT-SEIFE:** 95 g

Mit angenehm-blumigem Duft. Enthält pflegendes Johannis-Öl.

**MONTAGNA-SEIFE:** 95 g

Mit erfrischender, zitroniger Duftnote. Enthält SOGLIO-Spireaöl.

**BERGWALD-SEIFE:** 95 g

Mit kräftiger, moosig-würziger Duftnote. Enthält Fichten-, Lärchenzweigspitzen- und Wacholderöl. Der Name ist dem Bergwaldprojekt gewidmet, welches mit seinen unermüdlichen Einsätzen einen Beitrag zum Erhalt der Kulturlandschaft im Berggebiet leistet ([www.bergwaldprojekt.ch](http://www.bergwaldprojekt.ch)).

Die SOGLIO-Stückseifen werden in einer Seifenmanufaktur nach traditionellem Kaltverseifungsverfahren hergestellt. Die strengen Rezeptur-Vorgaben und die von SOGLIO gelieferten, hochwertigen Öle und Kräuter sorgen für höchste Qualität.

## Orte voller Energie

### Gewusst wie

In den Bergen wirkt die Sonne besonders intensiv. Den besten Schutz bietet neben einer angemessenen Kleidung eine Sonnencreme. Tragen Sie die Solar 7 eine halbe Stunde vor der Sonnenexposition auf. Wer sich länger an der Sonne aufhält, sollte die Schutzwirkung durch erneutes Eincremen gewährleisten und wenn möglich der exponierten Haut immer wieder etwas Schatten gönnen.



## Schutz vor Wind und Wetter

### LIPPEN-BALSAM: 15 ml

Kälte, starke Sonneneinstrahlung oder Trockenheit setzen den Lippen zu. Der intensiv pflegende Lippenbalsam schützt die Lippen vor Kälte und beugt rissiger und spröder Haut vor. Grundlage der Rezeptur ist Bienenwachs, mit in Weizenkeimöl gelösten Extrakten von Kamille und Ringelblume sowie Jojoba- und Sesamöl. All diese Zutaten sorgen für gepflegte, geschmeidige Lippen.

### SOLAR 7: 35 ml, 75 ml, 200 ml

Gerade an der Sonne braucht die Haut intensive Pflege. SOGLIO hat noch vor der Zeit der hohen Schutzfaktoren ein Produkt entwickelt, das sich auch bei sensibler Haut bewährt. Solar 7 hat sich besonders bei sonnenempfindlichen Personen einen Namen gemacht. Immer wieder teilen uns Kundinnen und Kunden ihre guten Erfahrungen mit. Extrakte aus Baumnusschalen und Kastanienblättern unterstützen die Schutzwirkung der UVA- und UVB-Filter (Lichtschutzfaktor 10). Solar 7 schützt die Haut vor dem Austrocknen. Weil die natürlichen Inhaltsstoffe abfärben können, sollte beim Auftragen der Kontakt mit Kleidern vermieden werden.

### APRES-SOLAR: 100 ml, 200 ml

Lange Sonneneinstrahlung trocknet die Haut aus und belastet sie. Die Haut fühlt sich gespannt und gereizt an. Das After-Sun-Gel spendet intensive Feuchtigkeit und wirkt angenehm kühlend und beruhigend. Après-Solar zieht schnell ein, ohne zu fetten. Es unterstützt die natürliche Hautbalance und beschleunigt die Hautregeneration. Das Gel enthält Extrakte von Ringelblumen, Johanniskraut und Lavendel.



Die Edelkastanie, im Bergell früher das Brot der Armen, hat nebst den leckeren Rezepten vielerlei positive Eigenschaften. Auf der Haut sind die adstringierende Wirkung der Blätter und deren positive Sonnenschutz-Eigenschaften gefragt. Die Früchte geben der Haut kräftigende Antioxidantien.

## Pure Lebensfreude

Die SOGLIO-Duschspezialitäten sind ideal für die tägliche milde und gründliche Reinigung. Dank der natürlichen Inhaltsstoffe sind sie leicht biologisch abbaubar.



## Milde Kräuterpflege für Haar und Kopfhaut

### SHAMPOO FÜR NORMALES HAAR: 35 ml, 200 ml, 1000 ml

Auf der Basis einer milden pflanzlichen Reinigungsgrundlage enthält dieses Shampoo Extrakte von Salbei, Ringelblume und Brennnessel. Es verströmt einen herb-warmen Kräuterduft.

### SHAMPOO GRAN ALPIN: 200 ml, 1000 ml

Das ergiebige Shampoo für feines Haar enthält Extrakte von alpiner Gerste, Brennnessel und Edelweiss. Es stärkt das Haar und macht es leicht und locker und verleiht ihm Volumen und Glanz – mit einem fruchtig-balsamischen Duft.

### SHAMPOO PFLEGENDE BEI SCHUPPEN: 200 ml, 1000 ml

Extrakte der alpinen Baumflechten, kombiniert mit ausgesuchten Kräutern (Brennnesseln, Huflattich, Schachtelhalm) wirken pflegend und vorbeugend gegen Schuppen und geben dem Shampoo seinen warmen Kräuterduft.

### CONDITIONER: 35 ml, 200 ml

Der auswaschbare, leichte Balsam schützt die Haarstruktur vor Umwelteinflüssen und verbessert die Kämmbarkeit. Edelweiss und erlesene Kräuter stärken das Haar und geben ihm Glanz und Geschmeidigkeit.

### HAARWASSER: 100 ml

Ist die Kopfhaut gereizt oder gestresst, schwächt das die Haarwurzeln. Das erfrischende Tonikum mit einem Extrakt aus traditionell gedörrten Bergeller Edelkastanien und ätherischem Rosmarinöl stärkt und pflegt die Kopfhaut und fördert die Durchblutung.

### HAARÖL: 30 ml

Die intensive Kur zur Stärkung von spröden und strapazierten Haarspitzen, mit einem blumig-frischen Duft. Kostbares SOGLIO Calendula-Öl sowie nährendes Hanf- und Jojobaöl pflegen das Haar und verleihen einen schönen Glanz.

Dank der Genossenschaft Gran Alpin wachsen in Graubündens Täler vermehrt wieder alte Getreidesorten.

Gemahlen wird das Getreide in der Mühle Scartazzini im Bergell. SOGLIO nutzt einen Rollgersten-Extrakt für das Shampoo Gran Alpin.



## *Sprudelnde Bäche, rauschende Wasserfälle – das Bergell*



### *Für das tägliche Frischegefühl*

**DUSCHPLUS:** 35 ml, 100 ml, 200 ml, 1000 ml

Für alle, die es unkompliziert mögen: Das erfrischende Duschgel und Shampoo ist mit seinem spritzig-herben Kräuterduft das beliebteste unserer Duschprodukte. Wässrige Extrakte von Hanfkraut sorgen mit einer milden, pflanzlichen Basis für die schonende Reinigung von Körper und Haar.

**DUSCHBAD:** 200 ml, 1000 ml

Das sanfte Duschgel mit fruchtig-krautigem Duft. Extrakte von Lindenblüten, Melisse und ausgesuchten Kräutern sorgen für ein erfrischendes Duserlebnis.

**DUSCHBAD LAVENDEL:** 200 ml, 1000 ml

Das milde Duschgel empfehlen wir besonders für empfindliche Haut. Wässrige Kräutereextrakte sowie ätherisches Lavendelöl sorgen für eine milde, aber gründliche Hautreinigung und verströmen einen angenehm beruhigenden Duft.

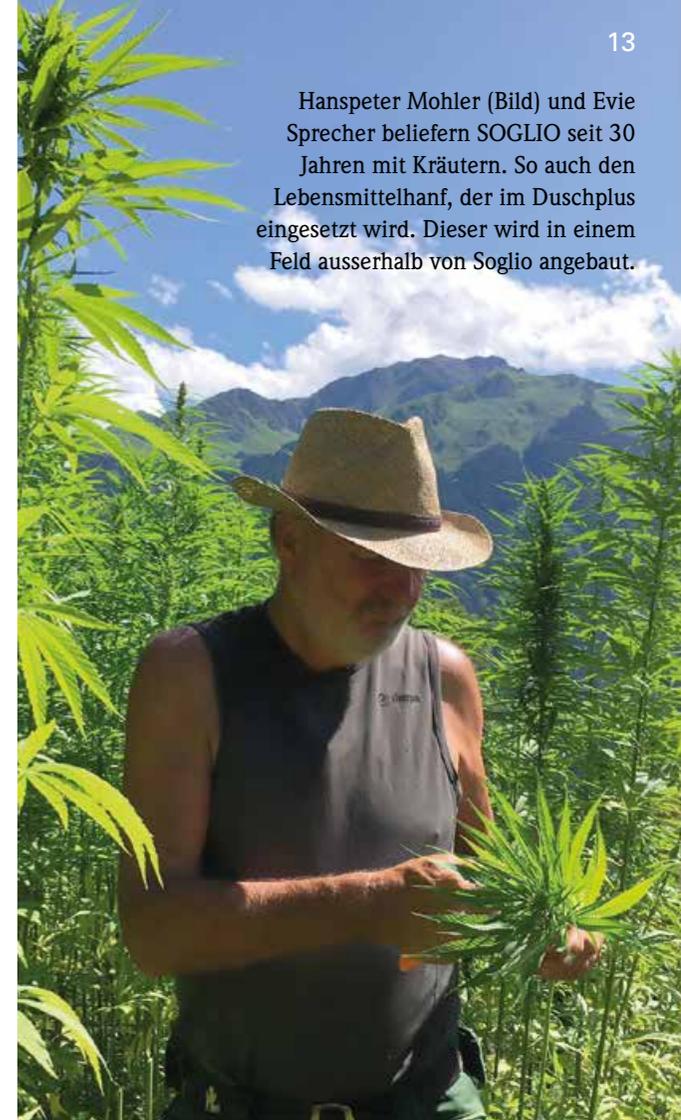
**DEO ROLL-ON:** 50 ml

Das natürliche Deo verleiht ein langanhaltendes, frisches Hautgefühl. Frauen und Männer schätzen gleichermaßen die dezent blumige Duftnote. Extrakte von Kamille sowie ätherisches Salbeiöl und weitere pflanzliche Rohstoffe sorgen für die desodorierende und pflegende Wirkung. Das Deo auf die getrocknete Haut auftragen und kurz trocknen lassen.

**ZAHNPASTA:** 75 ml

Die speziell für SOGLIO entwickelte Naturzahnpaste enthält einen Grünteeextrakt für die schonende Zahnhygiene. Der Kamillenextrakt pflegt zusätzlich das Zahnfleisch. Für das frische Aroma sorgen Pfefferminzöl und ein Süssholzextrakt.

Hanspeter Mohler (Bild) und Evie Sprecher beliefern SOGLIO seit 30 Jahren mit Kräutern. So auch den Lebensmittelhanf, der im Duschplus eingesetzt wird. Dieser wird in einem Feld ausserhalb von Soglio angebaut.



## Mann trägt Bart



## Pflegespezialitäten für den Mann

### **BART-SEIFE:** 45 g, 2x 45 g

Eine raue Landschaft wie das Bergell bringt oft charismatische Typen hervor. Und die tragen nicht selten Bärte. Wie Kopfhare müssen auch Bärte gründlich gereinigt werden. Dazu hat sich unsere Bartseife bewährt. Tonerde bindet Schmutz und Fett. Die Seife reinigt auch die Gesichtshaut gründlich, um Unreinheiten zu vermeiden.

### **BARTÖL:** 30 ml

Das Öl hilft, wenn der Bart kratzt. Es versorgt die Barthaare und die Gesichtshaut mit wichtigen Nährstoffen und bekommt auch trockener Gesichtshaut gut. Zudem verleiht es dem Bart einen schönen Glanz und einen angenehm balsamischen Duft.

### **ACQUA CASTANEA:** 100 ml

Das erfrischende Rasierwasser mit herb-frischer Duftnote. Bergeller Edelkastanienblätter sorgen für eine adstringierende Wirkung. Darum sollte das Acqua Castanea auch vor der Rasur aufgetragen werden. Die Blätter und die ätherischen Öle werden in einer 28-prozentigen Tinktur ohne Lösungsvermittler gelöst, deshalb vor dem Gebrauch kurz schütteln. Vermeiden Sie den Kontakt mit Kleidern, da die Kastanienblattextrakte Flecken verursachen können.



Geschenkset «Barba» (Seite 31)



«In den Bergen des Bergells schaffen wir Produkte, die in ihrer Art hervorragend und einzigartig sind. Damit entfalten wir wirtschaftliche Aktivitäten, die dem Tal in seiner Besonderheit angemessen sind.»

*SOGLIO-Leitbild*

## Kulturlandschaft gespickt mit Leben



## Sich Zeit nehmen, sich verwöhnen, einfach nur sein

### KÖRPERMILCH: 35 ml, 200 ml, 1000 ml

Die reichhaltige, flüssige Crème enthält feuchtigkeitsspendende Engadiner Schafmolke und Mandelöl. Sie pflegt die Haut sanft mit einer blumigen Duftnote, gibt ihr Feuchtigkeit und macht sie angenehm weich. Die Emulsion zieht besser ein, wenn sie auf die noch leicht feuchte Haut aufgetragen wird.

### KÖRPERMILCH LAVENDEL: 200 ml

Die gehaltvolle Pflegemilch zieht gut ein, ohne zu fetten. Schafmolke und Mandelöl schützen die Haut vor dem Austrocknen. Anregendes Lavendelöl pflegt sie und duftet angenehm beruhigend.

### PFLEGEMILCH SATIVA: 100 ml, 200 ml, 1000 ml

Die leichte Pflegemilch enthält einen wässrigen Hanfkrautauszug sowie Hanfsamen- und Olivenöl. Sie zieht schnell ein, ohne zu fetten und hält die Haut zart und geschmeidig. Die feine Duftnote sorgt für ein erfrischendes Pflegerlebnis. Die Rezeptur spendet intensive Feuchtigkeit und hat eine zellerneuernde Wirkung.

### STONE BODY-MILK

Wellness-Pflege zum Geniessen. Graubünden als Pflegerlebnis.

- BREGAGLIA mit grün-bergigem Duft: 200 ml
- VALS mit herb-frischem Duft: 200 ml, 1000 ml

### KÖRPERPEELING: 200 ml

Das reichhaltige Peeling verleiht ein angenehm sanftes Hautgefühl. Feine Zuckerkristalle tragen verhornte Hautzellen sanft ab, ohne die Haut zu reizen. SOGLIO Calendula- und Kamillen-Öl verleihen mit diesem reichhaltigen Peeling ein angenehm sanftes Hautgefühl und eine gehaltvolle Pflege. Der leichte, herb-süsse Blütenduft sorgt für ein wohltuendes Pflegerlebnis.



Schafmolke eignet sich besonders gut für eine umfassende Hautpflege. Zudem pflegen Schafe die Landschaft und unterstützen damit auch die Artenvielfalt. Gut ersichtlich wird das auf den farbenfrohen Magerwiesen des Albulahofs, von dem SOGLIO die Molke bezieht. Simone (Bild) und Eugen Greder-Flückiger betreiben auf biologisch-dynamische Weise den Hof im Engadin in zweiter Generation.

## SOGLIO – an der Quelle

Die tägliche Gesichtsreinigung hält die Haut gesund und verhindert, dass Poren verstopfen. Damit beugen Sie auch Hautirritationen vor.

### Tägliche Pflege für sie und ihn

#### GESICHTSWASSER: 100 ml, 1000 ml

Erfrischendes Tonikum zur Nachreinigung normaler und fettiger Haut. Mit pflegendem Ringelblumen-Extrakt, tonisiert die Haut und beseitigt Make-up Reste.

#### WASCH-LOTION: 100 ml

Die milde Lotion für die sanfte Reinigung normaler, trockener und besonders empfindlicher Haut. Sie enthält wertvolle Extrakte von Edelweiss, Thymian, Lindenblüten und Sommerflieder. Diese wirken leicht antimikrobiell und beruhigend. Die Wasch-Lotion eignet sich auch zum Entfernen von Make-up.

#### REINIGUNGS-LOTION: 100 ml

Für die porentiefe Reinigung fettiger und normaler Haut. Die Lotion ist pH-hautneutral und enthält pflegende Schafmolke sowie reinigende Baumflechtenextrakte und ätherische Öle.

#### SERUM: 30 ml

Spezielle Pflege für empfindliche Gesichtspartien, beispielsweise um die Augen, mit Extrakten von Borretsch und Holunderblätter. Vor der Gesichtscrème anwenden. Ohne Parfüm.



Klares, frisches Bergquellwasser findet sich in den SOGLIO-Produkten. Dieses kostbare Gut voller Energie und Mineralien bringt unsere besondere Natur zum Gedeihen.

## Frühlingsfrische

Das Gesicht ist den Umwelteinflüssen am stärksten ausgesetzt. Dazu kommt, dass die Gesichtshaut besonders dünn ist. Mit SOGLIO findet jeder Hauttyp die passende Gesichtscrème.



## Für jede Haut das richtige

### SATIVA-CREME: 50 ml

Die ergiebige Tages- und Nachtpflege speziell für normale Haut und Mischhaut. Die Gesichtscrème hat einen hohen Anteil an pflegendem Hanfpflanzenöl und Hanfkrautextrakt. Das verhindert das Austrocknen der Haut und wirkt beruhigend. Auch Männer wissen das zu schätzen.

### IDRA-CREME: 50 ml

Die feuchtigkeitsspendende Gesichtscrème für die Tages- und Nachtpflege sensibler und trockener Haut. Die speziell aufbereitete Schafmolke bindet Feuchtigkeit in der Haut, die Lanolingrundlage schützt vor dem Verdunsten. Die Crème ist frei von Parfüm und ätherischen Ölen.

### PECORLANA-CREME: 50 ml

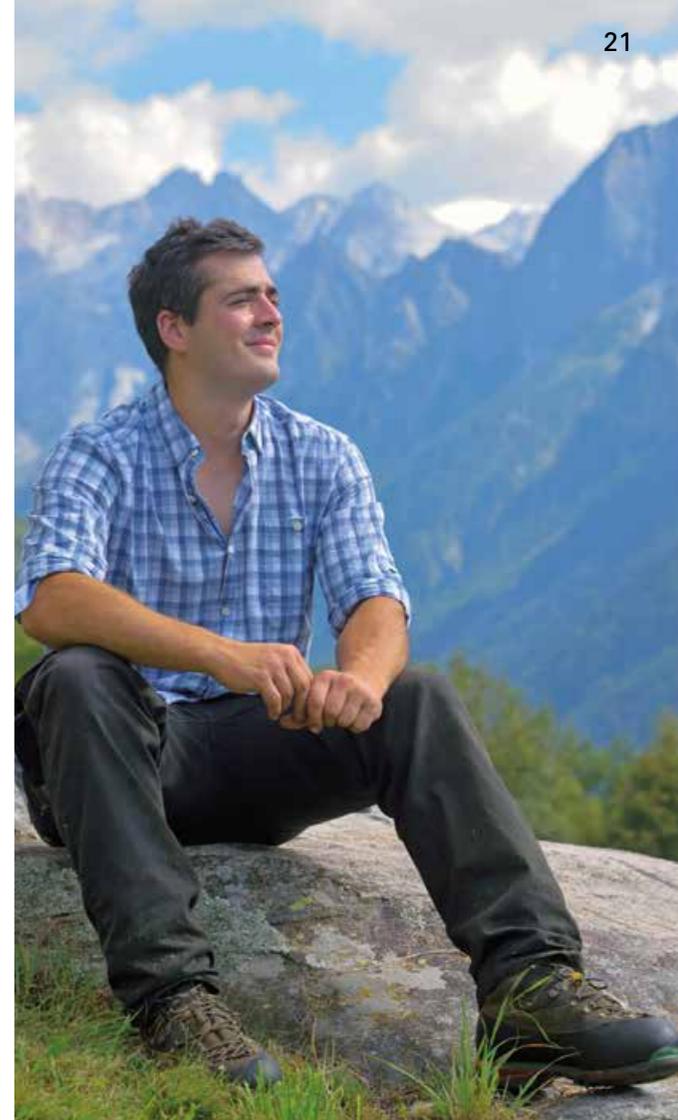
Die reichhaltige Pflegecrème für empfindliche, trockene und speziell für reife Haut. Sie enthält wertvolle Schafmolke mit besonders hohem Anteil an feuchthaltender und pflegender Orotsäure. Reine ätherische Öle, kombiniert mit wässrigen Extrakten von Spierstaude, Schafgarbe und Himbeerblättern pflegen intensiv. Die Lanolingrundlage schützt vor dem Verdunsten.

### MALVA-CREME: 50 ml

Die leichte Tages- und Nachtpflege für fettige und Mischhaut verschafft auch Linderung bei gestresster Haut. Die Gesichtscrème enthält kostbare Extrakte von Malve mit pflegenden Schleimstoffen, sowie Schafgarbe, die reich an Bitterstoffen, Gerbstoffen und Flavonoiden ist. Die leichte, krautige Duftnote sorgt für das tägliche Frischegefühl.

### BORAGO-CREME: 50 ml

Die intensive Pflege für sensible und besonders irritierte Haut. Die Gesichtscrème enthält pflegendes Borretschöl und dessen wässrigen Extrakt, der die Haut mit den nötigen Vitaminen versorgt. Diese Crème enthält keine zusätzlichen Duftstoffe.



## Gut zu(m) Fuss



In der Körperpflege oft vernachlässigt: gesunde, starke und gepflegte Füße tragen direkt zu unserem Wohlbefinden bei. In unseren Fusspflegeprodukten verbindet sich die Erfahrung von SOGLIO mit den hohen Ansprüchen professioneller Fusspflegepraxen. Für Fussreflexzonenmassagen ist neben dem Fusspflege-Balsam auch der Valser-Balsam äusserst beliebt.

## Mit SOGLIO ist für das Wohl der Füesse gesorgt

### FUSSPFLEGE-BALSAM: 35 ml, 75 ml, 220 ml

Der reichhaltige Balsam macht trockene Haut (auch Hornhaut) geschmeidig und weich. Ausgewählte ätherische Öle von Wacholder, Thymian, Lavendel und Rosmarin sowie Ziegenbutteröl sorgen für ein angenehm erfrischendes Gefühl. Der Balsam für die intensive Pflege der Füesse und der Waden eignet sich ausgezeichnet für Fussmassagen und die tägliche Fusspflege. Er pflegt, ohne zwischen den Zehen zu feuchten oder zu fetten.

### FUSSBAD: 100 ml, 540 ml

Dieses Fussbad vereinigt Pflege und Entspannung. Ca. 5 ml in einem Becken mit warmem Wasser auflösen. Das wohltuende Bad gibt den strapazierten Füessen die Kraft zurück. Ein hochwertiges, pflanzliches Tensid reinigt die Füesse schonend. Ätherische Öle von Thymian, Rosmarin und Bergwacholder wirken gleichermaßen entspannend wie belebend und entfalten einen frischen Duft. Das aus Wildwuchs stammende neuseeländische Manukaöl pflegt und wirkt auf natürliche Weise vorbeugend gegen Fusspilz.

### COMFREY-CREME: 40 ml

Die vielseitig anwendbare Crème enthält wässrige und ölige Wallwurz-Extrakte der Wurzeln und Blätter. Auch bekannt als Beinwell, Milchwurz oder Schmerzwurz, ist sie seit dem Mittelalter ein bekanntes Mittel für vielerlei äusserliche Anwendungen. Unsere Rezeptur wird ergänzt durch Thymianöl.



## Wärme und Energie tanken



## Hin und wieder so richtig die Haut verwöhnen

Die SOGLIO Körper- und Massageöle basieren auf besonders hautfreundlichen Weizenkeim- und Mandelölmischungen. In der Ölbasis werden die Wirkstoffe der Kräuter und Blüten über mehrere Wochen bei regelmässigem Rühren gelöst.

### WOHLTUENDE VERWÖHN-MASSAGEN

**LAVENDEL-ÖL:** 100 ml, 540 ml

Belebend mit der typischen, entspannenden Duftnote.

**ROSMARIN-ÖL:** 100 ml, 540 ml

Anregend, mit stärkendem, aromatischem Duft.

**MELISSEN-ÖL:** 100 ml, 540 ml

Beruhigend, mit erfrischendem, würzig-zitronigem Duft.

Die Massageöle eignen sich auch als Badeöle. Dazu den Oberkörper und die Arme einmassieren und ins warme Wasser steigen. Die aufsteigenden Dämpfe der ätherischen Öle sorgen für intensives Wohlbefinden.

### SANFTE KÖRPERÖLE OHNE ZUSATZ VON ÄTHERISCHEN ÖLEN

**CALENDULA-ÖL:** 100 ml, 540 ml

Speziell zur Pflege trockener und empfindlicher Haut.

**KAMILLEN-ÖL:** 100 ml, 540 ml

Für die Pflege empfindlicher und strapazierter Haut.

**JOHANNIS-ÖL:** 100 ml, 540 ml

Für die Pflege trockener, rissiger und irritierter Haut. Es wärmt, als hätte es die Kraft der Bergeller Sonne für den Winter eingefangen. Die mit Johannis-Öl behandelte Haut darf nicht der Sonne ausgesetzt werden.

Das Johanniskraut braucht Sonne, um seine inneren Kräfte zu entfalten. So wird es erst nach der Sonnenwende wild geerntet. Das Kraut reift wochenlang in einer speziellen Getreidekeimölmischung an der Bergeller Sonne, bis sich die Wirkstoffe lösen und das Öl blutrot verfärben. Danach wird das Öl filtriert.



## Aktiv und fit – gut für Körper und Geist

Outdoor-Aktivitäten wie Bike- und Velotouren, Bergwandern und Klettern fordern die Muskeln und können ganz schön in die Knochen gehen. Doch die unbeschreibliche Erlebniswelt lohnt die Mühe. Wichtig ist die richtige Vorbereitung durch Training und Aufwärmen. Dazu gehört auch die Pflege vor und nach körperlicher Aktivität.



Nicole Reist ist seit über zehn Jahren die beste Ultra-Cylerin der Welt. Die Extremsportlerin vertraut bei ihren Langdistanzrennen auf SOGLIO-Pflegeprodukte.

## Alpen-Power!

### SOLIOFIT: 50 ml, 200 ml

Der Sport-Massagebalsam für die Pflege von Schultern, Rücken, Hüfte und Knie vor und nach sportlicher Belastung. Der Balsam besteht aus einem Drittel Bergziegenbutteröl sowie Erdnussöl, Alpen-Hanföl und Extrakten von Spierstaude (Mädesüss) und Rosmarin. Eine Spezialmischung aus ätherischen Ölen stimuliert und sorgt für die erfrischende Duftkomponente. Für Kinder unter 6 Jahren nicht geeignet.

### VALSER-BALSAM: 50 ml, 200 ml

Ein intensiver Massagebalsam für eine kurmässige Behandlung. Der hohe Anteil an reichhaltigem Ziegenbutteröl ist gut für die Gelenkpflege. Ätherische Öle von Rosmarin, Wacholder, Thymian und Lavendel regen die Durchblutung an und pflegen die Haut.

### SPIREA SPORT: 100 ml, 540 ml

Eine intensive Massage mit diesem anregenden Sport-Massageöl tut vor und nach körperlicher Betätigung richtig gut. Extrakte der Spierstaudeblüten und -blätter sowie verschiedene ätherische Öle fördern die Durchblutung und geben dem Öl seine sportliche Duftnote. Spirea Sport kann auch als Badeöl verwendet werden. Für Kinder unter 6 Jahren nicht geeignet.

### SITZCREME: 50 ml

Diese Spezialcreme hat SOGLIO zusammen mit dem Fahrradspezialisten VELOPLUS entwickelt. Die Haut wird besonders beansprucht, wo Reibung, Druck und Schweiß zusammenreffen – z. B. bei längerem Sitzen auf dem Velo, beim Reiten oder Rudern, aber auch im Rollstuhl. Die Öle und wässrigen Extrakte von Johanniskraut und Ringelblume pflegen intensiv und halten die Haut elastisch. Die Creme ist schleimhautverträglich.



Die hervorragenden Eigenschaften der Ziegenbutter mit ihren kurzkettigen Fettsäuren waren schon in der Volksmedizin für die Pflege von Muskeln und Gelenken bekannt. Bergziegen verhindern zudem die Verbuschung in den Alpen, da sie auch an unzugänglichen Stellen alles sauber abfressen. Die Butter liefert die Stiftung Plankis, die in Graubünden Menschen mit Behinderungen Wohn- und Arbeitsplätze bietet. Anschliessend wird sie durch SOGLIO speziell aufbereitet.

## Eine Duftreise durch die ganz besondere Bergwelt



### Der Duft der Berge

#### EAU DE COLOGNE

**EAU DE SOGLIO:** 50 ml

Der SOGLIO-Duftklassiker. Ein erfrischend-zitroniger Duft wird durch eine blumig-sonnige Komponente ergänzt. Lavendelblüten und Sommerlieder verleihen einen zusätzlichen Akzent.

**BERGELLER WIND:** 50 ml

Im Bergell bläst der Wind im Sommer morgens talaufwärts und abends talabwärts. Er bringt ein Potpourri aus Düften südlicher Gärten, alpiner Matten und Wälder mit. SOGLIO hat diese Impressionen eingefangen und ein besonderes Duftwasser komponiert.

**ACQUA ALPINA:** 50 ml

Vermittelt ein Stimmungsbild blühender alpiner Magerwiesen. Der kräftige Duft unserer vielfältigen Bergwelt weckt Erinnerungen an schöne Ferientage.

#### EAU DE PARFUM

**STONE BREGAGLIA:** 20 ml

Unserem rauen und doch weichen, hart und doch lieblichen Tal gewidmet. Bergig-grün, herb-blumig, nadel-bäumig, klarsichtig.

**STONE VALS:** 20 ml

Die Reise führt quer durch Graubünden nach Vals. Elegant-alpin, frisch-blumig, felsig, leicht herber, moosiger Unterton.

**STONE ENGIADINA:** 20 ml

Angekommen in der malerischen Seenlandschaft, eingebettet in Lärchenwälder. Frisch, leicht, würzig, segantinisch, lärchen-goldig und luzid.

Nebst SOGLIO gründete Walter Hunkeler die STONE-Perfumes. Zu exklusiven Steinflacons wurde ein passender Duft kreiert. So wurden die Gegensätze luftiger Essenzen mit harter Materie verbunden, beides der Herkunft der Gesteine gewidmet. Trotz der grandiosen Idee musste die Produktion der Flacons aus Kostengründen eingestellt werden. Verblieben sind dank ihrer Beliebtheit drei Eau de Parfum und zwei Bodymilks.



## Ein Stück Bergell für Zuhause

Die Bergellerin Irene Cadurisch hat bereits an zwei olympischen Spielen teilgenommen, wo sie 2018 ein Diplom gewann. Klar, dass SOGLIO-Produkte bei ihr immer dabei sind.



## Einen Augenblick Ferien verschenken

**ALPENLIEBE** für alle, die SOGLIO schon kennen oder kennen lernen möchten:

Solar 7, Calendula-Crème, Fusspflege-Balsam, Körpermilch, Duschplus (jeweils 35 ml Tuben).

**BÜNDNER ALPEN-POWER** als Mitbringsel oder zum Ausprobieren: Bergkräuter-Seife 25 g, Duschplus 15 ml, Körpermilch 15 ml, Calendula-Crème 5 ml, Fusspflege-Balsam 5 ml, Massageöl 15 ml, Pecoriana-Crème 5 ml.

**BUNDÌ** für unterwegs: Calendula-Crème 35 ml, Duschplus 100 ml, Bergkräuter-Seife 25 g.

**HANDPFLEGE** ein kleines Geschenk für sie und ihn (Bild Seite 5): Handcrème 50 ml, Handspray 100 ml, Bergkräuter-Seife 25 g.

**BERGWALD** für die tägliche Pflege: Shampoo für normales Haar 200 ml, Duschbad 200 ml, Calendula-Crème 50 ml, Bergwald-Seife 95 g.

**MONTAGNA** für Bewegungsbegeisterte: Duschplus 200 ml, Fusspflege-Balsam 75 ml, Soliofit 50 ml, Montagna-Seife 95 g.

**FÜNF SEIFEN** für Seifenliebhabende oder für Outdoorbegeisterte (Bild Seite 6): die fünf SOGLIO-Seifen in einem Paket (jeweils 95 g).

**BARBA** für Bärtige (Bild Seite 15): Bartöl 30 ml und Bartseife 45 g.



**SOGLIO-PRODUKTE AG**

Via Principale 21, 7608 Castasegna  
Schweiz

Tel. +41 (0)81 822 18 43

Fax +41 (0)81 822 19 70

 mail@soglio-produkte.ch

 mail@soglio-produkte.eu

www.soglio-produkte.ch

**graubünden**

Impressum

Herausgeber: SOGLIO-PRODUKTE AG

Redaktion: Ivo Ermatinger

Bilder: Michel Hamburger

Layout: Braincom.ch



Entdecken Sie  
unsere Produkte  
im Onlineshop.

